

Steht so oder so ähnlich in der Bibel – oder doch nicht?

O Herr, er will mich fressen!

Tobias 6,3: Tobias sechs, Vers drei

Das Werk lobt den Meister

Jesus Sir 9,24; bekannter durch Schiller- Das Lied von der Glocke: *Festgemauert in der Erden/Steht die Form aus Lehm gebrannt./Heute muß die Glocke werden,/frisch, Gesellen, seid zur Hand!/Von der Stirne heiß/rinnen muß der Schweiß,/soll das Werk den Meister loben;/doch der Segen kommt von oben.*

Neue Besen kehren gut

Redensart seit dem 13. Jh. belegt; vgl. Büchmann

Wer Wind sät, wird Sturm ernten

Hos 8,7: Sie säen Wind und werden Sturm ernten

Wer nicht arbeiten will, der soll auch nicht essen.

2. Thess 3,10

Im Schweiß deines Angesichts sollst du dein Brot essen

Gen 3,19: Im Schweiß deines Angesichts sollst du dein Brot essen, bis du wieder zu Erde wirst, davon du genommen bist

Große Seelen dulden still

Schiller: Don Carlos

Ein Unglück kommt selten allein

nach Hes 7, 5: So spricht Gott der Herr: Siehe, es kommt ein Unglück über das andere!

Ein Herz und eine Seele sein

Apg 4,32: Die Menge der Gläubigen aber war ein Herz und eine Seele; auch nicht einer sagte von seinen Gütern, dass sie sein wären, sondern es war ihnen alles gemeinsam

Wes das Herz voll ist, des geht der Mund über

Lk 6,45; Mt 12,34

Was du nicht willst, das man dir tu', das füg' auch keinem anderen zu

Mt 7,12: Alles nun, was ihr wollt, dass euch die Leute tun sollen, das tut ihr ihnen auch! Das ist das Gesetz und die Propheten (Goldene Regel)

Ich habe keine Zeit, müde zu sein

Worte von Kaiser Wilhelm I. auf dem Sterbebett 1888, nicht belegt ; vgl. Büchmann

Der Mensch lebt nicht vom Brot allein

Mt 4,4

Von Pontius zu Pilatus laufen

Die Redensart ist eine scherzhafte Verdrehung des Prozesses Jesu. Dieser wurde bekanntlich von Pontius Pilatus zu König Herodes und von diesem wieder zu Pontius Pilatus geschickt. In



Passionsspielen wurde dies sehr eindringlich dargestellt: Auf der einen Seite der Bühne der Palast des Pontius Pilatus, auf der anderen der des Herodes. In der Wendung wird Herodes ausgelassen und gleichzeitig der Eindruck erweckt, als ob es sich bei Pontius Pilatus um zwei verschiedene Personen handelte. Die Redensart ist seit 1704 literarisch belegt: www.redensarten-index.de

Es ist das Herz ein trotzig und verzagt Ding, wer kann es ergünden?

Jer 17,9

Rühre mich nicht an

Joh 20,17 - Noli me tangere

Was ist Wahrheit

Joh 18,38

Erkenne dich selbst

Inscription des Apollotempels in Delphi, u.a. Thales zugeschrieben; vgl. Büchmann

Es kann der Frömmste nicht in Frieden bleiben, wenn es dem bösen Nachbarn nicht gefällt

Schiller, Wilhelm Tell

Wer's glaubt, wird selig

scherzhafte Abwandlung des Satzes: Wer mit dem Herzen glaubt, wird gerecht; und wer mit dem Munde bekennt, wird selig (Rö 10,10); siehe auch Eph 2,8 und Nietzsches Antichrist: Der Glaube macht selig: folglich lügt er.

Perlen vor die Säue werfen

Mt 7,6: Ihr sollt das Heilige nicht den Hunden geben, und eure Perlen sollt ihr nicht vor die Säue werfen, damit die sie nicht zertreten mit ihren Füßen und sich umwenden und euch zerreißen